

Magyar kir. államvasutak menetrendje.

(Keleti vonal.)
Érvényes 1880. évi szeptember hó 10-étől.

Predeal—nagyváradi irány.

Állomások		Gyors-vonat		Személy-vonat		Teher-vonat	
		1. sz.		3. sz.		63. sz.	
		óra	perc	óra	perc	óra	perc
Bukarest	Elind.	8	15	6	30		
Predeal	"	1	09	4	53		
Tömös	"	1	33	5	21		
Dereſtye-Hétfalu	"	—	—	5	48		
Brassó (Kronstadt)	Érkez.	2	06	6	13		
Brassó (Kronstadt)	Elind.	2	16	6	13		
Botfalva (Brenndorf)	"	—	—	6	36		
Földvár (Marienburg)	"	2	44	6	52		
Mogyorós (Nussdorf)	"	—	—	7	10		
Apáca (Geist)	"	3	03	7	23		
Köpecz	"	—	—	7	43		
Ágostonfalva	"	3	18	7	51		
Alsó-Rákos	"	—	—	8	13		
Homoród-Kőhalom	"	3	52	8	41		
Kacsa	"	—	—	8	57		
Benne	"	—	—	9	18		
Érked	"	—	—	9	41		
Héjasfalva	"	3	54	10	15	63. sz.	
Segesvár	"	4	07	10	32	7	10
Segesvár	"	4	12	10	52	7	50
Dános	"	—	—	11	11	8	40
Erzsébetváros	"	5	40	11	31	9	02
Eczel	"	—	—	11	45	9	50
Medgyes	"	6	01	12	06	10	18
Kapus	"	6	13	12	24	11	30
Kapus (Vendéglő)	"	6	31	12	30	12	11
Mikesásza	"	—	—	12	49	12	35
Hosszu-Aszó	"	—	—	1	05	1	05
Balázsfalva	"	7	03	1	25	1	33
Karácsonfalva	"	—	—	1	40	2	06
Tövis (Elágazás Gyulafehérvár felé)	Érkez.	7	30	2	06		

Állomások		Gyors-vonat		Személy-vonat		Teher-vonat	
		1. sz.		3. sz.		63. sz.	
		óra	perc	óra	perc	óra	perc
Tövis (Vendéglő)	Elind.	7	37	2	26	3	00
Nagy-Enyed	"	7	54	2	48	3	50
Felvincz	"	—	—	3	10	4	30
Maros-Ujvár	"	—	—	3	17	4	41
Kocsárd (Elágazás M.-Vásárhely felé)	Erkez.	8	18	3	24	4	52
Kocsárd (Vendéglő)	Elind.	8	23	3	34	5	30
Gyéres	"	8	47	4	10	6	40
Virágosvölgy	"	—	—	4	45	7	27
Kolozs-Kara	"	—	—	5	26	8	30
Apahida	"	—	—	5	38	9	00
Kolozsvár (Vendéglő)	Érkez.	10	07	5	59	9	36
Kolozsvár	Elind.	10	17	6	24	7	05
Magyar-Nádas	"	—	—	6	50	7	48
Magy.-Gorbó	"	—	—	7	06	8	18
Egeres	"	—	—	7	22	8	52
Sztána	"	—	—	7	46	9	35
Bánff-Hunyad	"	32	8	08	10	50	
Csucsá	"	—	05	8	50	12	30
Bucsa	"	11	—	9	09	1	30
Brátka	"	12	—	9	27	2	20
Rév	"	—	50	9	48	3	40
Elesd	"	—	—	10	06	4	47
Mező-Telegd	"	12	17	10	23	5	52
Fugyi-Vásárhely	"	—	—	10	42	6	30
Várád-Velence	"	1	—	10	52	6	49
Nagyvárad (Vendéglő)	Erkez.	1	45	11	00	7	02
Nagyvárad	Elind.	1	50	11	25	8	00
Püspök-Ladány	"	3	14	2	11	8	00
Czegléd	"	5	45	6	36	8	43
Budapest	Érkez.	7	30	8	45	8	50

Marosvásárhely—Kocsárd

Állomások		Vegy. v. 215. sz.		Vegy. von. 213. sz.	
		Minden nap		Minden nap	
		óra	perc	óra	perc
M.-Vásárhely	Ind.	9	07	1	40
Nyárádtó	"	9	33	2	06
Csapó-Radnóth	"	10	28	3	05
Maros-Bogát	"	11	02	3	42
Maros-Ludas	"	11	20	4	00
Keeze	"	11	40	4	20
Kocsárd (Vend.)	"	12	14	4	54

Gyulafehérvár—Tövis

Állomások		Vegy. v. 113. sz.		Vegy. von. 113. sz.	
		Minden nap		Minden nap	
		óra	perc	óra	perc
Gyulafehérvár v. Ér.	Ind.	12	46	6	12
Gyulafehérvár	Ind.	1	01	6	42
Tövis (vend.)	Érk.	1	33	7	14

Nagy-Szeben—Kapus

Állomások		Vegy. von. 311. sz.		Vegy. von. 313. sz.	
		Minden nap		Minden nap	
		óra	perc	óra	perc
Nagy-Szeben	Ind.	3	58	10	05
Vizakna	"	4	25	10	32
Ladamos	"	4	53	11	00
Nagy-Selyk	"	5	25	11	32
Kapus (vend.)	Érk.	5	50	11	57

Jegyzet. A vastagabb keretbe nyomott számok az esti 6 órától reggeli 5 óra 59 percig számított éjjeli időt jelentik.

Sz. 216.—881. urb.

Hirdetmény.

Alulírott kir. törvényszék mint urbéri bíróság részéről közhírré tétetik, mi Gálfi Dénes és társainak, a magyar-forrói Államvasutak igazgatójának engedélyezésére m.-forró összes birtokossága szeptember hó 12-én 9547. szám alá beadott kérése alapján a birtokosság feletti tárgyalás hatánapjául 1881. márczius hó 8-án délelőtti 10 órája tűzvetvén ki, a helyszínén M.-Forró községében.

Ezen tárgyalásra érdekelt felek azon megjegyzéssel idéztettek meg, hogy a kimaradók birtoka a tagosítást óhajtók birtokához számíttatik, s hogy a beadott kérés egyik példányát a kir. törvényszéknél betekintheik.

Gyulafehérvárt, a kir. törvényszék, mint urbéri bíróság 1881. január hó 17-én tartott üléséből.

A kir. törvényszék elnöke:
Joksmann Nándor.
Farkas Miklós,
kiadó.

(55) 1—3



Igen fontos mindenkinek!

Miután elhatároztam, hogy ezentúl csakis megrendelésekkel foglalkozom, ennek következtében a raktáromban levő nagy mennyiségű

térfi, női és gyermek lábbelieimet

a mig a készlet tart.

leszállított áron elárusítani,

s mint több országos és világkiállításon kitüntetett solid és tartós, esin és feltűnő olcsóság tekintetében bármely gyárral versenyző cikkeknek ajánlom a n. é. közönség figyelmébe.

Tisztelettel

Matutsek József.

(556) 13—100

főtér, 17. szám.



(450)

Eddig felülmulhatlan.

MAAGER W.

a királyi szabadalmozott valódi tisztított

halmájzsirja

MAAGER VILMOSTÓL Bécsben,

melyet az első orvosi tekintélyek megvizsgáltak s könnnyű megészíthetése miatt gyermekeknek is különösen ajánlanak és rendelnek, mint legtisztább, legjobb,*) legtermészetesebb és elismert leg-hathatósabb szert mell- és tüdőbajok, görvény, eszmőrdaganatok, bőrkiütések, mirigybetegségek, gyen, gúls stb. ellen — üvegenként 1 frt, gyári raktáramban: Bécs, Heumarkt 3 sz. a.**) valamint az osztrák-magyar birodalom legtöbb gyógyszerárában és jóhírté anyagkereskedésében és valódi minőségben kapható.

Kolozsvárt: Biró János, dr. Hintz György, Székely Miklós, Walentini A. és Wolff J. gyógyszerárakban, — Csiki Imre, Dietrich Sámuel, Hatfesz Károly és Gergely Ferencz kereskedéseikben. Abrudbányán: Vladu N. gyógyszer, Tebeler Albert, kereskedő. Nagy-Bányán: Hanzulovics L. gyógyszer. Nagy-Egyeden: Obert J. gyógyszer. Szász-Régenben: Sehäser János, Czoppelt H. gyógyszer. Székely-Udvartól: Solymosy J. gyógyszer, Sepsz-Szent-Györgyön: Fehdenfeld J. gyógyszer.

*) Ujabb időben több cég töltet közönséges tisztított halmájzsirt háromszögű üvegekbe, s azt MAAGER valódi tisztított dorsgajdóc májzsirja gyanánt ágyékszik a közönségnek eladni. E részedést kikérlelendő, csak oly üveget kell MAAGER valódi tisztított dorsgajdóc májzsirjával összehasonlítani, melyen az üvegen, raggyegyen, lezáró-kupakón és használati utasításon a MAAGER név áll.

**) Ugyanott van a „schaffhauseni nemzetközi sebkötőanyag-gyár“ Hartenstein és társaság (hüvelyes veteményű készítmények) gyára és new-yorki Hall- & Ruckenszodont-nyárának is főraktára az osztrák-magyar birodalom részére.



szelelővel és a nélkül, szeeskaavágók, amerikai csöves törökbuza daráló gép, „Tittle Giant“ (mely a csutkát a törökbuzával együtt, kívánság szerinti finomságra darálja a legjobb takarmánynyá). Bakker-féle szelelő és tisztító rosták, eredeti Mayer-féle Trieurök, konkoly, búkköny és zabválasztó szerkezettel 2—3

gyári áron

kaphatók

Tauffer

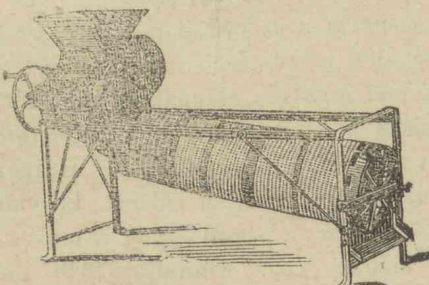
Ferencz

kereske-

désében

Kolozs-

vártt.



Nyomatott a „KELET“ nyomdájában Kolozsvárt.

8—12

R. Maiti Triest

küld posta uton megvámoltn és bérmentve utánvét mellett

csak 1 frt 90 krért

egy 5 kilogrammos kosárkában 35—40 darab legfinomabb kiválasszott messinai

narancsot vagy citromot

(31) 3—3

Első és legnagyobb butor raktár

DUHONY JÁNOS-nál

Kolozsvárt, a Redoutte (vigadó) épületében. Kolozsvári butor gyártmányainak és minden ezen szakmába vágó cikkeinek nagy raktára.

Főraktára nádfonatu fa- és vaskeretű butoroknak.

Dus választék Paszomány munkákban, vég vagy moter számra.

Különböző nagysagu lőszőr madrácz és szőnyegek választékos raktára.

Van szerencsem a n. érd. közönség figyelmébe ajánlani, miszerint raktáromban mindennemű asztalos, esztergályos és kárpitos munkák a francia divatlapok mintája szerint készletben találhatók és megrendelhetők; minden szakmába vágó megrendeléseket felelősség mellett elvállalok, ugy szinten ocska butorokat átalakítok.

Mindenféle álló, függő és asztali tükrök, butorkelmék, ágy- és asztalterítőköl a legelső gyárakból dus raktárom van.

Elvállalok

minden raagu menyasszonyi butor kelengyezéseket, irodai berendezéseket és végül butor hímzéseket a legutányosabb árakban felelősség mellett.

Ugy helyi mint vidéki megrendelések gyorsan és pontosan teljesíttetnek.

Midőn ezen nagy raktáram egyes kiválóbb cikkeit a n. érd. közönségnek felsorolom, teljes tisztelettel kérem az eddigi éveken át engem megtisztelő bizalmukra ezentul is érdemesíteni.

Kiváló tisztelettel

Duhony János.

(436)

31—100